

# Zahnärztliche Assistenz



## Waschteure schmutzige Wäsche woanders!

Dieser Redewendung kann sich wohl jede ZFA nur anschließen: Praxiswäsche selbst zu waschen, raubt Zeit und birgt zudem einige Risiken. Wir klären auf! [MehraufS.44](#)



## Snack smarter

Endlich Pause! Jetzt muss es schnell gehen. Kein Problem mit unseren einfachen Rezepten. [MehraufS.46](#)

## Take me home!

Unseren Patienten passende Mundhygieneartikel für daheim zu empfehlen, gehört für uns als Prophylaxeprofis zum dentalen Berufsalltag. So klappts garantiert mit der erfolgreichen „Take-Home-Message“.



## Da simmer dabei (dat wird prima) ...

Wir hätten da ein paar Fortbildungsideen, bei denen alle auf ihre Kosten kommen. Schnell anmelden! [MehraufS.36](#)

## Die Assistenz mit der kalten Schnauze



Sie vermittelt zwischen nervös Wartenden, kleinen und großen Angstpatienten sowie Kollegen, ohne auch nur einen einzigen Laut von sich zu geben: Labradoodle-Hündin Ilsa ist in der

Zahnarztpraxis von Eva Christoff als Therapiehund ein fester Bestandteil des Teams. Im Interview erzählt die Zahnärztin über den Behandlungsalltag mit einer vierbeinigen Kollegin.

NACHGEBORHT

[MehraufS.30](#)



## Si zur Fortbildung in **BellaItalia**

Ciao Bellas, ihr wollt euer Know-how vertiefen und gleichzeitig die warme Frühlingssonne Italiens genießen? Mit unseren Argumenten überzeugt ihr eure Chefs! [MehraufS.38](#)

ANZEIGE

## minilus Werkstatt

Reparatur von Hand- und Winkelstücken

- Zu Festpreisen\* mit Original-Ersatzteilen
- Abholung durch Kurier
- Repariertes Instrument binnen drei Werktagen\*\* zurück
- Mit Gewährleistung

Jetzt beauftragen:  
[minilu.de/werkstatt](http://minilu.de/werkstatt)

\* gilt nicht für Totalschäden  
\*\* ab Eingang in der Werkstatt

Weitere Infos im Innenteil

10

[minilu.de](http://minilu.de)  
seit 10 Jahren mini Preise



## Brush, Baby! Wie du putzt, so tickst du

Anhand des Kleidungsstils, der Haarfarbe oder des Sternzeichens soll sich ja bereits die Personality eines Menschen erkennen lassen. Das Portal theepochtimes.com glaubt nun, mittels des Zahnputzstils zu wissen, welchen Charakter man hat, und hat sechs verschiedene Putztypen identifiziert. [MehraufS.38](#)

NACHGEBORHT

# „Das perfekte Lächeln kommt aus Leipzig“

## KURZINTERVIEW



© Erik Kemnitz

sehr wohl. Das Arbeitsklima stimmt und wir kommen alle prima miteinander klar.

**Wie kam es zur Teilnahme am Wettbewerb?**  
 Unser Architektenteam von pd raumplan aus Köln hat uns inspiriert, am Wettbewerb teilzunehmen. Wir hätten nie gedacht, dass wir tatsächlich gewinnen, aber sind natürlich sehr stolz darauf – gerade weil es eine Neugründung ist. Man startet komplett bei null, und dann sowas zu gewinnen, war natürlich absolut perfekt.

**Wie wurde der Gewinn gefeiert?**  
 Es gab eine kleine Preisverleihung mit dem Team der OEMUS MEDIA AG. Zur Feier hatten wir ein leckeres Catering und haben auf unsere Gewinnerpraxis angestoßen. Dazu gabs stimungsvolle Musik am Klavier.

**Euer Praxisdesign besticht durch cleanen weißen Minimalismus. Wie wirkt sich das auf die Patienten aus?**

Sie betreten die Praxis, sind positiv überrascht und fühlen sich gleich wohl. Es ist zwar alles sehr clean gehalten, aber dank kleiner Details, wie z.B. einer LED-Wand mit einem Motiv aus der Nachbarschaft, wirkt alles direkt etwas „heimischer“. Bisher gab es nur positives Feedback, und unsere Rezeption

Alle Welt spricht von der Optimierung des Arbeitsklimas, die Praxis moderndentistry in Leipzig hat es bereits zur Perfektion gebracht: ZFA Melina Prößdorf arbeitet in Deutschlands schönster Zahnarztpraxis, die vor Kurzem mit dem renommierten ZWP Designpreis 2019 ausgezeichnet wurde. Uns stand sie für sechs Fragen ausführlich Rede und Antwort.

**Wie arbeitet es sich in der aktuell stylischsten Praxis des Landes?**

Es macht riesigen Spaß. Ich gehe wirklich jeden Tag gern zur Arbeit und fühle mich hier



wird von den Patienten gern als „Raumschiff“ bezeichnet. (lacht)

**Können Sie sich vorstellen, Neupatienten zu gewinnen?**

Die Nachfrage ist wirklich hoch, damit haben wir nicht gerechnet. Aber wir freuen uns über jeden neuen Patienten und haben auf jeden Fall noch freie Kapazitäten.

**Sucht ihr im Zuge dessen denn noch Verstärkung für euer Team?**

Aufgrund der hohen Nachfrage suchen wir tatsächlich ab dem 1. Januar 2020 eine Assistenzärztin oder einen Assistenzarzt. Wir freuen uns auf Teamzuwachs!

Vielen Dank für das Interview.

Eure Praxis kann sich auch mehr als sehen lassen? Dann zeigt mal her! Einfach bis zum 1. Juli 2020 die Bewerbungsunterlagen auf [www.designpreis.org](http://www.designpreis.org) ausfüllen und mit eurem Praxisdesign punkten! <



Anmeldung zum ZWP Designpreis 2020



Alle Designpreis-Teilnehmer 2019 im ZWP spezial



© mykytvoandri - stock.adobe.com

## FUNstatisch!

### FACEBOOK

Hier schmunzeln ZFAs gemeinsam! Wenn ihr auf der Suche nach etwas Ablenkung und dentalem Humor abseits von Behandlungsstuhl und Chef seid, dann schaut doch mal auf unserer Facebook-Fanseite vorbei. Über 19.500 Fans können sich nicht irren. < [www.facebook.com/ZahnaerztlicheAssistenz](http://www.facebook.com/ZahnaerztlicheAssistenz)



## Impressum

Verlag OEMUS MEDIA AG Holbeinstraße 29 04229 Leipzig, Deutschland Tel.: +49 341 48474-0 kontakt@oemus-media.de www.oemus.com	Redaktionsleitung Katja Kupfer kupfer@oemus-media.de	Produktionsleitung Gernot Meyer meyer@oemus-media.de	Lektorat Marion Herner Ann-Katrin Paulick
Verleger Torsten R. Oemus	Redaktion Kerstin Oesterreich k.oesterreich@oemus-media.de	Anzeigendisposition Lysann Reichardt l.reichardt@oemus-media.de	Erscheinungsweise Zahnärztliche Assistenz erscheint 2019 mit 2 Ausgaben
Verlagsleitung Ingolf Döbbecke Dipl.-Päd. Jürgen Isbaner Dipl.-Betriebsw. Lutz V. Hiller	Rebecca Michel r.michel@oemus-media.de	Art Direction Dipl.-Des. (FH) Alexander Jahn a.jahn@oemus-media.de	Druckerei Dierichs Druck+Media GmbH Frankfurter Straße 168 34121 Kassel, Deutschland
Chefredaktion (V.i.S.d.P.) Dipl.-Päd. Jürgen Isbaner isbaner@oemus-media.de	Anzeigenverkauf/Verkaufsleitung Dipl.-Betriebsw. Lutz V. Hiller hiller@oemus-media.de	Konzept/ Layout/Satz Max Böhme m.boehme@oemus-media.de	Die aktuelle Ausgabe als E-Paper
Projektmanagement und Vertrieb Nadine Naumann n.naumann@oemus-media.de	Pia Krah p.krah@oemus-media.de	QR code	

**Verlags- und Urheberrecht**  
 Zahnärztliche Assistenz ist ein eigenständiges redaktionelles Publikationsorgan der OEMUS MEDIA AG. Die Zeitschrift und die enthaltenen Beiträge und Abbildungen sind urheberrechtlich geschützt. Jede Verwertung ist ohne Zustimmung des Verlages unzulässig und strafbar. Das gilt insbesondere für Vervielfältigungen, Übersetzungen, Mikroverfilmungen und die Einspeicherung und Bearbeitung in elektronischen Systemen. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Verlages. Bei Einsendungen an die Redaktion wird das Einverständnis zur Vervielfältigung und zur Veröffentlichung vorausgesetzt, sofern nichts anderes vermerkt ist. Mit der Einsendung des Manuskriptes geht das Recht zur Veröffentlichung als auch die Rechte zur Übersetzung, zur Vergabe von Nachdruckrechten in deutscher oder fremder Sprache, zur elektronischen Speicherung in Datenbanken zur Herstellung von Sonderdrucken und Fotokopien an den Verlag über. Für unverlangt eingesandte Bücher und Manuskripte kann keine Gewähr übernommen werden. Mit anderen als den redaktionseigenen Signalen oder mit Verfassernamen gekennzeichnete Beiträge gebende die Auffassung der Verfasser wieder, welche der Meinung der Redaktion nicht zu entsprechen braucht. Der Autor des Beitrages trägt die Verantwortung. Gekennzeichnete Sondereile und Anzeigen befinden sich außerhalb der Verantwortung der Redaktion. Für Verbands-, Unternehmens- und Marktinformationen kann keine Gewähr übernommen werden. Eine Haftung für Folgen aus unrichtigen oder fehlerhaften Darstellungen wird in jedem Falle ausgeschlossen. Gerichtsstand ist Leipzig.

**Editorische Notiz (Schreibweise männlich/weiblich/divers)**  
 Wir bitten um Verständnis, dass – aus Gründen der Lesbarkeit – auf eine durchgängige Nennung der männlichen und weiblichen Bezeichnungen verzichtet wurde. Selbstverständlich beziehen sich alle Texte in gleicher Weise auf Männer und Frauen.

## Press play!

### ONLINE

Wissenschaft getarnt als Unterhaltung – das ist „maiLab“. Chemikerin und Science-Nerd Dr. Mai Thi Nguyen-Kim ist auf der unaufhaltbaren Mission, mit ihrer Liebe für Naturwissenschaften das ganze Land anzustecken. Wir sind längst im positiven Sinne infiziert, denn mit ihren kurzweiligen Videos nimmt sie weitverbreitete Mythen unter die Lupe und serviert komplexe Wissenschaftsthemen leicht verständlich und auf den Punkt genau. Für ihren Clip, was es mit den oft umstrittenen Fluoriden in Zahnpasta wirklich auf sich hat, gabs 2018 sogar den Webvideopreis. Aktuell zieht sie uns mit ihrem Beitrag zum Ölziehen vor den Bildschirm. Reinklicken lohnt sich – und schön schlaue Nachschub gibts jeden Donnerstag unter [www.youtube.de/c/maiLab](http://www.youtube.de/c/maiLab) <



© Mai Thi Nguyen-Kim

# I AM HYGIENIC



Art by  
**RisKontrol**®

**Hervorragende Hygiene –  
keinerlei Kompromisse bei  
klinischen Ergebnissen**



ACTEON® Germany GmbH  
Klaus Bungert Straße 5 | D-40468 Düsseldorf  
Tel.: +49 (0) 211 / 16 98 00-0 | Fax: +49 (0) 211 / 16 98 00-48  
E-Mail: info.de@acteongroup.com | www.acteongroup.com

**ACTEON**

# Der frühe Vogel ...

## Morgenpatienten sind am zufriedensten

PATIENTEN

Der Praxisalltag verlangt dem gesamten Praxisteam viel ab. Ein volles Wartezimmer, etliche Anrufe, Papierkram, verschiedenste Sorgen und Ängste der Patienten – das zehrt natürlich an den Kräften. Dass Patienten das scheinbar auch zu spüren bekommen, belegt nun eine aktuelle Studie. Hiernach sind Patienten, die in der ersten Stunde nach Praxisöffnung behandelt werden, am zufriedensten.

Forscher der Mayo Clinic in Rochester, USA, hatten die Fragebögen von mehr als 3.000 Patienten ausgewertet. 80 Prozent der Patienten würden ihre Praxis weiterempfehlen, weil sie sehr zufrieden mit der Behandlung dort sind. Die besten Bewertungen vergaben allerdings Morgenpatienten, im Laufe des Tages wurden die Bewertungen kontinuierlich schlechter. Eine Stunde vor Sprechzeitenschluss war die Wahrscheinlichkeit für Top-Bewertungen um 45 Prozent niedriger als zu Tagesbeginn. Einzige Ausreißer des Abwärtstrends waren die Zeiten vor und nach der Mittagspause.

Die Forscher gehen davon aus, dass die Belastung des Praxisalltags zur Erschöpfung führt, die sich in verändertem Verhalten widerspiegelt, welches von Patienten deutlich wahrgenommen wird. Zudem ergab die Analyse, dass zum Tagesende hin mehr Antibiotika verschrieben werden. Wie die Untersuchung zeigte, kamen die besten Bewertungen meist von älteren verheirateten Männern mit höherem Bildungsgrad. Wartezeiten wurden in der Auswertung zwar berücksichtigt, allerdings nicht die Vorerfahrungen mit der Praxis oder der Anlass des Besuchs. Die Studie ist im Journal of General Internal Medicine erschienen. <

www.zwp-online.info

# ANGST VOR WUTANFALL:

## Ein Drittel der Kids darf ohne Zähneputzen ins Bett

KIDS

Katastrophal. Damit lassen sich die Ergebnisse einer von Oral-B initiierten Studie wohl am besten zusammenfassen. Die im Rahmen der Kampagne #strongteethstrongkids durchgeführte Befragung in Großbritannien enthüllte, dass Kinder unter zwölf Jahren im Schnitt gerade mal neun Mal pro Woche ihre Zähne putzen. Und selbst, wenn sie nach der Zahnbürste greifen, putzen sie nicht lange genug: gerade mal 76 Sekunden. Ohne Ermahnung der Eltern würde zudem nur ca. jedes fünfte Kind regelmäßig seine Zähne putzen.

Nach Angaben der Eltern sei die Zahnpflege vor dem Schlafengehen das größte Problem: Diskussionen, Wutanfälle, Tränen sind an der Tagesordnung. Eltern brauchen im Schnitt neun Minuten, um ihre Kids zum Zähneputzen zu „überreden“. Für sieben von zehn Eltern sei die Mundhygiene der schwierigste Part der Erziehung. Über 70 Prozent der Befragten gaben sogar zu, zu kapitulieren, um Wutanfälle ihrer Kleinsten zu vermeiden. Und das, obwohl den meisten sehr wohl bewusst ist, dass ihre Kinder zu viel Zucker konsumieren. <



www.zwp-online.info

## Herzzerreißende Bitte eines Schulleiters an die Zahnfee

NETZHIT

In den USA ist es üblich, dass Kinder ihre verlorenen Milchzähne bei der Zahnfee gegen Geld eintauschen können, was jedes Mal ein spannendes Ereignis ist. Doch was tun, wenn ein Zahn unauffindbar ist?

Ein Erstklässler aus Wisconsin konnte seinen Wackelzahn nach dem unbemerkten Herausfallen während der Hofpause nicht mehr finden. Um dem kleinen Mann trotzdem zu seiner verdienten Entlohnung zu verhelfen, griff sein Schulleiter zu einer kreativen wie ungewöhnlichen Maßnahme: Auf dem offiziellen Briefpapier der Grundschule schrieb er einen Brief an die Zahnfee, schilderte die missliche Lage seines Schützlings und bürgte dafür, dass der Zahn wirklich verloren war und es sich nicht um Betrug handelt. Er bittet weiterhin, dem 6-Jährigen das Geld dennoch zukommen zu lassen.

Nicht nur die liebevolle Geste des Rektors führte dazu, dass sein Brief an die Zahnfee mittlerweile zum viralen Netzhit mutiert ist. Ob sich die Zahnfee auf den Deal mit dem Schuldirektor eingelassen hat, ist bisher nicht bekannt. Aber wer kann bei solch süßen Zeilen schon Nein sagen? <

www.zwp-online.info

**Gillett School District**  
208 West Main Street P.O. Box 227 Gillett, WI 54124-0227

*Opportunities, for Every Child, Every Day.  
"It's the Tiger Way!"*



October 9, 2019

Dear Tooth Fairy,

Today, [redacted] lost a tooth while playing outside at recess. Unfortunately, it was lost in our ga-ga pit, and despite the valiant efforts of an intrepid search team, we were unable to recover the tooth.

As a trained principal and hobby dentist, I can verify that there is definitely a gap in [redacted] teeth that was not there this morning when he came in.

Please accept this letter as official verification of a lost tooth and provide the standard monetary exchange rate you normally use for a real tooth.

If you have any questions, please feel free to contact me at the address above.

Sincerely,

  
Curt Angeli, Principal  
Gillett Elementary School

P.S. I am still waiting for the money for my wisdom teeth from 1987. Please remit as soon as possible.

---

Todd Carlson, District Administrator 920-855-2137 x1008      Jason Dreier, Secondary Principal 920-855-2137 x1004      Curt Angeli, Elementary Principal 920-855-2119 x5502

# ATHENA

AUFKLÄRUNG & ANAMNESE

## IHRE DIGITALE ASSISTENZ



- / Risikofaktoren auf einen Blick
- / Papierlos und rechtskonform dokumentiert
- / Mehrsprachige Anamnesebögen
- / Individuelle Vorlagen
- / Für fast alle Praxissysteme

**ATHENA - Patienten anschaulich und rechtskonform beraten.**

Sie wollen Athena kennenlernen?  
Vereinbaren Sie eine kostenlose  
Produktvorstellung:

[www.athena-app.de](http://www.athena-app.de)



**DAMPSOFT**  
Die Zahnarzt-Software



# Die Assistenz mit der kalten Schnauze

Sie vermittelt zwischen Wartenden, Angstpatienten und Kollegen, ohne einen Laut von sich zu geben: Labradoodle-Hündin Ilsa ist in der Praxis von Eva Christoff als Therapiehund ein fester Bestandteil des Teams. Im Interview erzählt die Zahnärztin über den Behandlungsalltag mit vierbeiniger Kollegin.

Frau Christoff, wie sind Sie und Ihre Praxis „auf den Hund gekommen“?

Ilsa kam im Februar 2019, im Alter von 8 Wochen zu uns. Seither begleitet sie uns täglich durch unseren Praxisalltag. Ich selbst habe jahrelang ehrenamtlich bei der Lebenshilfe für behinderte Menschen mitgearbeitet, dort gab es auch einen Labradoodle, der mich mit seiner einfühlsamen Art unheimlich beeindruckt hat.

Natürlich haben wir uns vorher ausführlich informiert, weil wir für die Praxis einen Hund mit einem ruhigen Wesen brauchten. Darum habe ich auch mehrmals bei einer Züchterin einen Wurf mit 11 Welpen besucht und genau deren individuelles Verhalten und Reaktionen auf äußere Einflüsse und Geräusche angeschaut, um das richtige Tier auszuwählen.

Außerdem haben wir uns erkundigt, dass es auch hygienetechnisch in Ordnung ist – ich habe das mit dem Hygienebeauftragten unseres Dentaldepots und mit Kollegen von der Bezirkszahnärztekammer besprochen.

Welche Ansprüche haben Sie an einen Therapiehund für die Praxis?

Als Therapiehund hat Ilsa die Aufgabe, in allen Situationen ruhig zu bleiben und mit ihrer guten Energie einfach da zu sein. Ohne aufdringlich und fordernd zu sein, ist sie für unsere Patienten und uns da. Sie hat klare Regeln zu befolgen: Sie darf in der Praxis zum Beispiel nicht springen, nicht toben und selbstverständlich nicht beißen.

Wie verlief die Ausbildung von Ilsa zum Therapiehund und die Gewöhnung an die Praxis?

Sie besuchte die Welpenschule ab einem Alter von 8 Wochen und dann die Hundeschule, bis sie 6 Monate alt war. Dabei gab es Privatstunden mit einer Hundetrainerin. Es musste natürlich geklärt werden: Was ist im Alltag wichtig? Was muss der Hund können? Welche Kommandos muss Ilsa beherrschen, welches Verhalten geht gar nicht? Ilsa gibt zum Beispiel nicht laut – jedenfalls nicht in der Praxis, weil sie weiß, dass sie es dort nicht darf.

Da Ilsa von klein auf einfach immer in der Praxis dabei war, hat sie mit den Geräuschen wie etwa von Turbinen oder Schallgeräten keine Probleme. Dabei hilft auch ihr ruhiges Temperament – wir haben wie gesagt gezielt einen besonders stresstoleranten Welpen beim Züchter ausgewählt.

Welche Aufgaben übernimmt Ilsa in der Arbeit mit den Patienten? Welche Effekte konnten Sie seitens der Patienten beobachten?

Ilsa lenkt ab und zaubert ein Lächeln in die Gesichter der oft stark ängstlichen Patienten. Auf Wunsch kommt sie mit ins Behandlungszimmer und lässt sich streicheln. Sie macht allen den Praxisalltag angenehmer. Sie kommt, vermittelt zwischen Behandlern, nervös Wartenden, Patienten und Kollegen. Kurz gesagt: Sie baut Brücken. Jeder hält bei dem belebten Hund inne, streichelt und begrüßt

ihn. Das bremst die alltägliche Hektik auf angenehme Weise.

Gab es auch negatives Feedback seitens der Patienten auf Ilsa?

Es hat jedenfalls niemand kommuniziert, dass er wegen des Hundes nicht mehr kommt – aber es ist selbstverständlich nicht auszuschließen. Aber natürlich: Menschen mit Hundeangst tun sich schwer; wir berücksichtigen das und halten Ilsa von ihnen fern. Im ersten Stock hat sie einen Rückzugsort.

Bitte beschreiben Sie uns doch einmal beispielhaft einen ganz normalen Praxistag mit Ilsa.

Vor der Praxis gehen ich und meine Familie mit Ilsa spazieren. Dann wird sie in der Praxis in ihrem Bereich im ersten Stock – Ilsas Rückzugsort mit Hundebett – gefüttert. Meist macht sie dann oben eine Pausenzeit ... 🐾

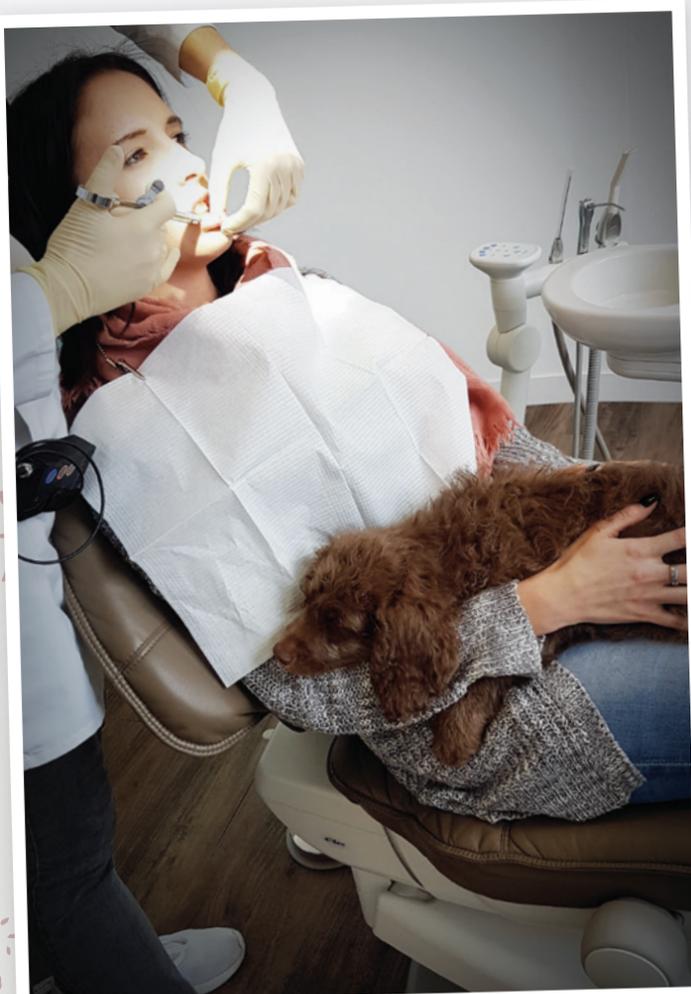


Wie steht ihr zu Hunden in der Praxis? Diskutiert mit uns auf unserer Facebook-Seite Zahnärztliche Assistenz.



Das vollständige Interview lest ihr online

[www.zwp-online.info/zwpnews/dental-news/branchenmeldungen/kollegin-auf-vier-pfoten-die-assistenz-mit-der-kalten-schnauze](http://www.zwp-online.info/zwpnews/dental-news/branchenmeldungen/kollegin-auf-vier-pfoten-die-assistenz-mit-der-kalten-schnauze)



## Hui oder Pfui?

Experte Priv.-Doz. Dr. med. Andreas Schwarzkopf, Facharzt für Mikrobiologie und Infektionsepidemiologie, klärt auf.

In Deutschland hat sich die oberste Fachbehörde für Gesundheit, das Robert Koch-Institut, nicht gegen Tiere ausgesprochen, ganz im Gegenteil: Die Kommission für Krankenhaushygiene und Infektionsprävention, die nach § 23 Abs. 3 Infektionsschutzgesetz in ihren Empfehlungen den Stand der medizinischen Wissenschaft vertritt, hat sich zu Tieren im Gesundheitsdienst positiv geäußert. Dies wurde einmal in der Empfehlung „Infektionsprävention in Heimen“ (2005) und dann noch einmal in der eine noch riskantere Patienten-

gruppe umfassenden Empfehlung „Anforderungen an die Hygiene bei der medizinischen Betreuung von immunsupprimierten Patienten“ (2010) veröffentlicht.

Zunehmend binden hierzu-landige Pflegeeinrichtungen, Rehabilitationskliniken, sogar Krankenhäuser und Therapeuten in niedergelassener Praxis Tiere wie Hunde und Katzen, aber auch durchaus Esel, Schafe und Pferde in ihre Konzepte mit ein. Die Vorteile des Tierkontaktes für die Patienten sind nach Studien<sup>1, 2</sup> erhöhte Lebensfreude und Ablenkung von der Krankheit – und damit einhergehend ... 🐾

Wie, schon Schluss? Nichts da!



Den kompletten Beitrag lest ihr online

[www.zwp-online.info/zwpnews/dental-news/branchenmeldungen/hui-oder-pfui-hunde-in-der-arztpraxis-das-sagt-der-experte](http://www.zwp-online.info/zwpnews/dental-news/branchenmeldungen/hui-oder-pfui-hunde-in-der-arztpraxis-das-sagt-der-experte)

# Schnelle Hilfe: minil

## Reparatur von Hand- und Winkelstücken

Ein kaputtes Hand- oder Winkelstück bedeutet im schlimmsten Fall einen Verdienstausschlag für die Praxis. Deshalb ist eine rasche Lösung des Problems wichtig – aber auch eine hochwertige, sonst währt die Freude über die Reparatur mitunter kurz. Die minilu Werkstatt, der neue Service des Online-Depots [minilu.de](http://minilu.de), repariert defekte Hand- und Winkelstücke der Hersteller KaVo, NSK und Sirona deshalb nicht nur schnell, sondern auch mit Original-Ersatzteilen. Neben der Werkstatt bietet minilu weitere wertvolle Services für den Praxisalltag und mit mehr als 45.000 Artikeln eines der größten Materialsortimente im Internet.



# us Werkstatt

1.

## Auftrag online erstellen

Der Reparaturauftrag kann bequem online erstellt werden. Auf [www.minilu.de/werkstatt](http://www.minilu.de/werkstatt) finden User ein übersichtliches Menü und eine Schritt-für-Schritt-Anleitung. Nach Angabe der Kontaktdaten können sie in einem Auswahl-Menü die infrage kommenden Instrumente auswählen und die erforderlichen Angaben zum Defekt machen. Die anfallende Reparaturkosten-Pauschale wird direkt angezeigt.



2.

## Sicher verpacken

Sobald der Reparaturauftrag versandt ist, schickt minilu eine Verpackung für den sicheren Transport zu. Darin können die Praxismitarbeiterinnen und -mitarbeiter die zu reparierenden Teile verstauen und geben anschließend UPS Bescheid. Der Kurier holt das Paket ab und bringt es direkt zu minilu. Bequemer geht es kaum.



3.

## minilu repariert das Gerät

Sobald das Paket bei minilu eintrifft, erfolgt die Reparatur in der Fachwerkstatt zum Festpreis (gilt nicht für Totalschäden) und mit Original-Ersatzteilen. Und da keine Praxis lange auf ein Instrument verzichten kann, arbeitet die Werkstatt besonders schnell: Innerhalb von drei Werktagen ab Eingang in der Werkstatt erhalten die Kunden ihr repariertes Instrument zurück.



4.

## Auspacken und freuen

Schnell allein ist aber bekanntlich nicht alles. Deshalb bietet die minilu Werkstatt als besonderes Extra eine Gewährleistung auf die Reparatur.



Jetzt beauftragen:  
[minilu.de/werkstatt](http://minilu.de/werkstatt)

# TAKE ME HOME:

## Mundhygieneartikel für daheim

Text  
Sabrina Dogan

Die professionellen Empfehlungen häuslicher Mundhygieneartikel gehören für uns als Prophylaxeprofis zum dentalen Berufsalltag. Um unsere Patienten bedarfsgerecht, individuell und professionell beraten zu können, ist es wichtig, dass wir uns ständig weiterbilden, informieren sowie die Produkte, welche wir einsetzen, genauestens kennen. Das Wirkungsspektrum, die Inhaltsstoffe, Applikation, Art und Häufigkeit der Anwendung oder eventuelle Kontraindikationen sollten in einer patientenfreundlichen Sprache vermittelt werden. Gerade in der Prophylaxe neigen wir dazu, Fachbegriffe, welche wir über ein hohes Maß an beruflichem Know-how erlernt haben, beispielsweise bei der Motivation und Instruktion, auszusprechen. Mit der Bezeichnung „Gingivitis“ sind unsere fachfremden Patienten zu meist schon überfordert, nutzt daher besser ein verständliches Vokabular, etwa die Umschreibung „entzündetes Zahnfleisch“. Auch die Entstehung einer Karies kann in einfacher Artikulation erläutert werden: „Sehen Sie, Herr/Frau ..., auf dem Zahn haften Beläge an. Diese beinhalten Millionen von Bakterien, welche nach einiger Zeit in der Lage sind, Ihren Zahn anzugreifen. Mineralien werden aus der Zahnoberfläche herausgelöst und ein Loch kann entstehen...“ Für derartige Beratungen zur Entstehung, zum Verlauf, zur effektiven Vorbeugung oder Behandlung dieser dentalen Erkrankungen genügen kurze, verständliche Formulierungen. Diese kann unser Patient schnell filtern, ...

Wie, schon Schluss?  
Nichts da!



Hier den ganzen Beitrag  
als E-Paper lesen

## So empfiehlt ihr richtig

Stellt euch selbst die aufgeführten Fragen und beantwortet diese patientenfreundlich zur Sicherung der „Take-Home-Message“:

- Warum möchte ich meinem Patienten genau dieses Präparat empfehlen? (Nutzen, Besonderheiten)
- Um welches Präparat handelt es sich? (Zahnpasta, Gel, ...)
- Welchen positiven Nutzen hat die zielführende professionelle oder häusliche Anwendung?
- Wie sollte unser Patient das Präparat häuslich anwenden? (Art der Applikation, Dosis, Dauer)
- Was sollte unser Patient über das Produkt wissen? (Wirkung, Inhaltsstoffe, Fließverhalten, Freisetzungsverlauf, Geschmack, Farbe, Kontraindikationen)



Mehr von Sabrina Dogan  
auf ZWP online lesen



# elektronische Arbeitszeiterfassung leichtgemacht

© pickup - stock.adobe.com

AZ-Controll von BEYCODENT optimiert den Arbeitsablauf in der Praxis.

Egal, ob Büro, Außendienst oder Homeoffice: Arbeitgeber in der EU sind nach dem aktuellsten Urteil des Europäischen Gerichtshofs verpflichtet, die Arbeitszeit ihrer Mitarbeiter komplett zu erfassen.

Das Zeiterfassungssystem AZ-Controll von BEYCODENT bietet schon heute eine hervorragende Lösung, die den Arbeitsablauf in der Praxis optimiert. Die Erfassung erfolgt über modernste Technologie entweder per Fingerabdruck oder berührungslose Schlüssel-Keys, die in jeder Praxis problemlos eingesetzt werden können. Sie kann sogar mit dem vorhandenen Chipkartenlesegerät der KZV erfolgen. Gleichzeitig bietet AZ-Controll die Möglichkeit, individualisierte Arbeitszeitmodelle für die verschiedenen Mitarbeiter zu verwalten oder auch ganz einfach nur zur Erfassung der geleisteten Stunden bei Minijobs. Das System gibt jedem Mitarbeiter im Praxisteam sofort Auskunft über alle wichtigen Eckdaten, wie geleistete Arbeitszeit, Urlaubsanspruch oder Fehltage. Eine unverbindliche Vorführung kann direkt mit dem BEYCODENT-Service team vereinbart werden. <

## KONTAKT

BEYCODENT Beyer & Co. GmbH  
Tel.: +49 2744 92000  
www.beycodent.de

# MISSION MUNDGESUNDHEIT

Neue paro<sup>®</sup>sonic Schallzahnbürste bringt eure Mundpflege in neue Sphären.

Ready to take off? Bereit für die schonende und trotzdem hydrodynamische Reinigung in Schallgeschwindigkeit? Mit diesen Eigenschaften überzeugt die neueste paro<sup>®</sup>sonic, eine handlich-leichte Schallzahnbürste aus echter Schweizer Qualitätsarbeit. Startet mit uns jetzt in ein galaktisch gutes Mundgefühl: paro<sup>®</sup> verlost zehn paro<sup>®</sup>sonic Schallzahnbürsten.

Elektromagnetische Borstenschwingungen und bis zu 40.000 Putzbewegungen pro Minute deaktivieren und beseitigen den Biofilm dabei so sanft wie effizient. Auch Auswahl und Anordnung der Filamente schonen Zahnsubstanz und Zahnfleisch, was unabhängige standardisierte Untersuchungen vom Zahnmedizinischen Institut der Universität Zürich bestätigen. Und nicht zuletzt bietet die paro<sup>®</sup>sonic zwei Bürstenköpfe in anderen Farben für verschiedene Anforderungen und eine praktische Interdentalfunktion mit passendem Aufsatz.

Hebt mit uns ab und gewinnt eine von zehn paro<sup>®</sup>sonic Schallzahnbürsten für eure persönliche Mission Mundgesundheit unter [www.parosonic.com/win](http://www.parosonic.com/win) <



# 3, 2, 1 - READYTOWIN

Sichere dir 1 von 10 paro<sup>®</sup>sonic Schallzahnbürsten unter [www.parosonic.com/win](http://www.parosonic.com/win)

© brainpencil/Shutterstock.com

## KONTAKT

paro  
Esro AG  
Tel.: +41 44 7231110  
[www.paro.swiss](http://www.paro.swiss)  
[www.parosonic.com](http://www.parosonic.com)

ANZEIGE



# Euronda<sup>®</sup> Monoart

## 100 Behandlungen in einer Box



12 Farbsets für die Praxis:  
Monoart<sup>®</sup> Dentalkit 100 %

[www.euronda.de](http://www.euronda.de)

# AUFNAHME 25 Jahre DH in Deutschland



Korken knallen und Prost: Ein Vierteljahrhundert DH – wenn das kein Grund zum Feiern ist! Klar, dass sowohl die Deutsche Gesellschaft für Dentalhygieniker/Innen e.V. (DGDH) als auch das Zahnmedizinische Fortbildungszentrum Stuttgart (ZFZ) sich bei ihren diesjährigen Kongressen genau diesem Jubiläum widmeten. DGDH-Vorsitzende Sylvia Fresmann als auch ZFZ-Direktor Prof. Dr. Johannes Einwag beschenkten alle Teilnehmerinnen mit hochkarätig besetzten Vorträgen zu Themen wie Prophylaxe, Parodontitis und Alterszahnmedizin, aber auch Digitalisierung und Teamwork. Die Kirsche auf der Geburtstagstorte war die Verleihung des Deutschen Preises für Dentalhygiene, über den sich Prof. Dr. Petra Ratka-Krüger freuen durfte. Also Sekt zum Anstoßen kalt gestellt – wir sehen uns beim nächsten Mal!



**+++ Was?** ZFZ-Sommerakademie – 5./6. Juli 2019 – Forum Ludwigsburg **+++ Wie wars?** Überschäumend  
**+++ Save the Date!** Ausgabe 2020 – 3./4. Juli – Forum Ludwigsburg **+++ Check it out** [www.zfz-stuttgart.de](http://www.zfz-stuttgart.de) **+++**

Ausführlicher  
Nachbericht &  
Bildergalerie  
auf ZWP online



## Mei, wieschee: Wissensnachschlag zum Oktoberfestfinale

Beim 10. MUNDHYGIENETAG in München gabs statt Schmarrn einen Extrabatzen Prophylaxe-Know-how.



Fortbildungsausflug fürs gesamte Praxisteam mit obligatorischem Wiesn-Besuch: Mei, so a Gaudi! Neben einem Kompakt-Update zum täglich Brot gabs bei der zehnten Ausgabe des MUNDHYGIENETAG auch noch jede Menge praktische Tipps für die Arbeit hinter den Praxiskulissen. Schon mal in echt einen Feuerlöscher benutzt oder durch eine Simulationsbrille für Raucherentwicklung geschaut? Und wisst ihr noch hundertprozentig, wie man die Steri-Kleidung vorschriftsmäßig anzieht? Die Seminare zu Hygiene, Brandschutz und QM hatten für alle was zu bieten. Da konnte auch der Chef noch a Batzerl lernen. Und wir lernen ja sowieso nie aus. Deshalb waren auch die Hauptvorträge für uns Pflicht. Von Zahnbürsten über Interdentalraumbürstchen bis hin zur Prophylaxe bei Risikopatienten, kennst di nu saugwad aus. Apropos saugwad: Das fanden auch die lieben Kollegen, mit denen beim anschließenden Wiesn-Besuch das Maß und die Bretzn umso besser schmeckten.

Nachbericht



**+++ Was?** 10. MUNDHYGIENETAG – 4./5. Oktober 2019 – THE WESTIN GRAND MUNICH **+++ Wie wars?** Bassd scho **+++ Save the Date!** Ausgabe 2020 – 6./7. November – Bremen **+++ Check it out** [www.mundhygienetag.de](http://www.mundhygienetag.de) **+++**

## Prävention mit Köpfchen

Wiedersehen macht Freu(n)de heißt es zur Neuauflage beim 2. Präventionskongress der DGZPM.

„Vorsorge ist besser als Nachsorge“: Diesen Satz predigen wir Patienten gebetsmühlenartig immer wieder vor, aber er stimmt ja auch. Mit dem richtigen Prophylaxekonzept gehts der Karies oft schon an den Kragen, bevor sie entsteht. Die 2. Auflage des Deutschen Präventionskongress gibt zahlreiche Tipps, wie das am besten funktioniert. Die Deutsche Gesellschaft für Präventivzahnmedizin e.V. (DGPZM) hat sich die Verbesserung der Mundgesundheit, Verhütung oraler Erkrankungen und Stärkung von Ressourcen zur Gesunderhaltung auf die Fahnen geschrieben, und so dreht sich am 15. und 16. Mai 2020 in Marburg alles um Präventionsstrategien und ihre Umsetzung im Praxisalltag. Der Pre-Congress bietet ein breites Seminarangebot zu Hygiene, QM und Datenschutz. Table Clinics zu speziellen Präventionsthemen sowie Vorträge – u.a. mit dem Schwerpunkt Alterszahnheilkunde – runden das Programm ab. Das wissenschaftliche Zepter liegt in den Händen von DGPZM-Präsident Prof. Dr. Stefan Zimmer.



### Was? Wann? Wo? Wie viel?

- ➔ 2. Präventionskongress der DGZPM
- ➔ 15. und 16. Mai 2020
- ➔ Congresszentrum Marburg
- ➔ 16 Fortbildungspunkte
- ➔ [www.praeventionskongress.info](http://www.praeventionskongress.info)

Anmeldung &  
Programm



# Wie wärmit

# Caramel

„Lecker!“ Bei der Prophylaxe hört ZMF Tanja Funk aus Köln diesen Satz öfter.

Als ZMF arbeite ich in der Kölner Praxis „Zahnmedizin am Turmhof“ bei Sophia Kam. Unter anderem übernehme ich dort die Prophylaxe bzw. Individualprophylaxe bei Erwachsenen und Kindern. Fluoridlacke und ihre Anwendung kenne ich schon lange. Ganz neu nutzen wir in unserer Praxis den Enamelast™ Fluoridlack mit 5%-igem Natriumfluorid (Ultradent Products). Bei der Behandlung von Zahnhypersensibilitäten verschleißt er offene Dentintubuli mechanisch und reduziert Empfindlichkeiten. Die AAPD und die ADA empfehlen Fluoridlack außerdem als präventives Hilfsmittel zur Reduzierung des Kariesrisikos.<sup>1,2</sup> Hauptsächlich und bevorzugt verwende ich Enamelast Fluoridlack nach der professionellen Zahnreinigung. Enamelast Fluoridlack gibt es als praktische Spritze in der Geschmacksrichtung Walterberry™ sowie in Walterberry™, Bubble Gum, Orange Cream, Cool Mint und nun auch in Caramel als Einzeldosis mit einem beiliegenden Pinsel zum Auftragen. Das ist ganz einfach zu handhaben. Nach der Anwendung steht dann dem heißen Tee im Winter nichts mehr im Weg – oder im Sommer eben einem kühlen Cocktail.

## In der Praxis bewährt

Wir haben mit dem Enamelast Fluoridlack bislang sehr gute Erfahrungen gemacht. Er ist wirklich schnell zu applizieren, tropft nicht beim Auftragen und verteilt sich gut durch die leicht cremige Konsistenz. Ebenso entsteht keine klebrige Schicht auf dem Zahn. Enamelast Fluoridlack ist glatt und schnell fest, haftet gut, ist quasi transparent und schränkt damit zum Glück nicht den Alltag ein. Für uns als Praxis entscheidend ist aber nicht zuletzt die Tatsache, dass Enamelast Fluoridlack für 24 Stunden zuverlässig Fluorid abgibt und entsprechend aufgenommen werden kann.

## Ganz nach Patientengeschmack

Besonders schön ist es, die direkten Rückmeldungen der Patienten zu bekommen, vor allem wegen der fünf Geschmacksrichtungen, aus denen sie wählen können. Die meisten sind vom angenehmen Geschmack überrascht. Denn das ist es doch, was die Sinne anspricht und am Ende in Erinnerung bleibt. Erwachsene zum Beispiel möchten nach der professionellen Zahnreinigung oft „Cool Mint“ und „Orange Cream“ haben, neu ist übrigens „Caramel“ im Sortiment. Kinder dagegen nehmen gerne „Bubble Gum“, wobei ich beim Auftragen echt aufpassen muss, dass sie den Enamelast Fluoridlack nicht direkt ablecken, weil er „so gut riecht“. Und eine Patientin, 32 Jahre, selbst Krankenschwester und demzufolge für medizinische Gerüche etwas sensibilisiert, sagte mir neulich: „Überraschend lecker! Man möchte das wirklich nicht gleich wieder ausspülen.“ Und weil der typische Zahnarztpraxisgeruch und -geschmack eben ausbleibt, wird ganz nebenbei auch noch die Adhärenz verbessert, bei Erwachsenen und erst recht bei Kindern. So macht Prophylaxe allen Spaß. <

## KONTAKT

Tanja Funk, ZMF  
Zahnmedizin am Turmhof  
Zahnärztin Sophia Kam  
Am Courts Garten 2  
51143 Köln  
info@zahnarztpraxis-kam.de  
www.zahnarztpraxis-kam.de



Mehr zum Unternehmen  
auf ZWP online lesen

Dieser Beitrag basiert auf den Angaben des Herstellers und spiegelt nicht die Meinung der Redaktion wider.

**BEYCODENT**  
PRAXISFASHION

MODERNE  
PRAXISBEKLEIDUNG  
ZUM WOHLFÜHLEN



JETZT  
MUSTER-  
KOLLEKTION  
ANFORDERN!

Tel. 02744/920819  
WWW.PRAXISFASHION.DE

# Si zur Team-Fortbildung in Bella Italia

Ciao Bellas, ihr wollt euer Know-how vertiefen und gleichzeitig die warme Frühlingssonne Italiens genießen? Prego: Implantologie und moderne Zahnheilkunde stehen am 1. und 2. Mai 2020 in Valpolicella/Italien auf der Tagungsordnung der Giornate Veronesi. Zwischen Gardasee und Verona lädt das Event mit dem besonderen italienischen Flair zur Teamfortbildung.



## Attenzione! Mit diesen Argumenten überzeugt ihr eure Chefs:

**Der Termin!** Der 1. Mai ist deutschlandweit ein gesetzlicher Feiertag und fällt 2020 zudem auf einen Freitag – Ausfälle für den Praxisinhaber sind also Fehlanzeige. Aber wir „opfern“ für diese Fortbildung doch gern unseren freien Tag. 😊

**Der Teamgedanke!** Eine gemeinsame Weihnachtsfeier mit den Kollegen ist ja alle Jahre wieder schön, aber erst auf Reisen lernt man sich richtig kennen – als Souvenir gibt's ein Quäntchen Dolce Vita-Feeling für die heimische Praxis.

**Die Fortbildung!** Neben dem Hauptpodium Implantologie wird es ein komplettes Programm für die Zahnärztliche Assistenz geben – inklusive Team-Workshops, Table Clinics und Hygieneseminar. Mehr Praxis geht nicht.

Vorgetragen mit etwas italienischem Temperament und einer Extraportion Charme bleibt eigentlich nur das „Si“ vom Praxisinhaber. Dann rapidamente Plätze sichern!



## Was? Wann? Wo? Wie viel?

- Giornate Veronesi
- 1. und 2. Mai 2020
- VILLA QUARANTA TOMMASI WINE HOTEL & SPA nahe Verona
- 16 Fortbildungspunkte
- [www.giornate-veronesi.info](http://www.giornate-veronesi.info)

# Zeig mir, wie du Zähne putzt, und ich sage dir, wie du tickst

Anhand des Kleidungsstils, der Haarfarbe oder des Sternzeichens soll sich ja schon die Personality eines Menschen erkennen lassen. Das Onlineportal theepochtimes.com glaubt jetzt aber, auch mittels des Zahnputzstils zu wissen, welchen Charakter man hat – und hat sechs verschiedene Putztypen identifiziert.

**Der Verträumte:** Während der Mundhygiene ist er mit den Gedanken ganz woanders und reinigt die Zähne folglich nicht ganz so gründlich. Zahnseide? Wird meist vergessen. Dafür sollen solche Menschen besonders kreativ sein.

**Der Ungeduldige:** Zähneputzen ist für ihn lästig, daher will er es so schnell wie möglich hinter sich bringen – die Folge: schnelles und heftiges Schrubben. Solche Menschen neigen dazu, schnell den Fokus zu verlieren.

**Der Vorsichtige:** Sorgfalt hat für ihn bei der täglichen Mundhygiene oberste Priorität – kein Bereich wird vergessen, und sogar an Zahnseide und die Zungenreinigung wird gedacht. So strukturiert, neigen solche Menschen oft zum Perfektionismus.

**Der Multitasker:** Zähneputzen und nebenbei Aufräumen, auf dem Smartphone surfen oder Haare kämmen – für ihn kein Problem! Auch außerhalb des Badezimmers neigen diese Menschen zu einem enormen Tagespensum. Achtung: Pausen nicht vergessen!

**Der Unordentliche:** Zahnpasta im Bart oder Zahnpastaflecken auf dem T-Shirt – dieser Putztyp ist unter Kindern weitverbreitet, aber es gibt auch erwachsene Vertreter. Sie zeichnen sich durch einen freien Geist aus, dem Konventionen nicht wichtig sind.



Erkennt ihr euch wieder?

Schreibt uns auf unserer Facebook-Seite

**PHILIPS**

**sonicare**

ExpertClean

Bestellen  
Sie jetzt Ihr  
Testgerät

# Philips Sonicare Schallzahnbürsten

Überzeugen Sie sich selbst von den Vorteilen des dynamischen Flüssigkeitsstrom mit Philips Sonicare ExpertClean.

**Philips Oral Healthcare**

Tel.: +49 40 2899 1509

E-Mail: [sonicare.deutschland@philips.com](mailto:sonicare.deutschland@philips.com)



HX9641/01  
ExpertClean 7300



3 Putzprogramme,  
3 Intensitäten



Andruckkontrolle



Fortschrittsberichte in der  
Sonicare App



Intelligente  
Bürstenkopf-  
erkennung



Entfernt bis  
zu 10x mehr  
Plaque\*



Bis zu 7x  
gesünderes  
Zahnfleisch\*

innovation  you

\* Im Vergleich zu einer Handzahnbürste.



# IN ALLER MÜNDE



ZFA Jennifer Rast steht nicht nur in einer Krostitzer Zahnarztpraxis am Behandlungsstuhl, sondern nebenbei auch als Sängerin auf der Bühne. 2018 hat sie ihre erste Single veröffentlicht. Wir sprachen mit ihr darüber, wie sich Praxisalltag und Schlagerträume unter einen Hut bringen lassen.

Jennifer, wie bist du zur Musik gekommen?

Musik begeistert mich bereits mein ganzes Leben. Schon als ich sehr klein war und gerade so sitzen konnte, schaute ich sehr gerne Musiksendungen und freute mich, so erzählt meine Mutti heute noch. Als ich dann etwa 9 Jahre alt war, wollte ich unbedingt zur Mini Playback Show von Marijke Amado. Dafür übte ich den Song von Céline Dion „My heart will go on“. Da ich mir als kleines Mädchen den englischen Text nicht merken konnte, meinte meine Mutti, ich solle versuchen, richtig mitzusingen – vielleicht gelinge es mir so besser. So entfachte meine Leidenschaft fürs Singen, wobei meine Mutti mich all die Jahre unterstützt hat und es auch heute noch tut.

Wie schaffst du es, deine Arbeit in der Praxis und deine Musikkarriere zu vereinen?

Manchmal ist es ein wenig stressig, allerdings habe ich auch eine sehr kulante Chefin, die mich ebenfalls unterstützt. Darüber freue ich mich und bin auch sehr dankbar, denn es ist nicht alltäglich, dass man so eine Chefin hat. Außerdem habe ich mit meinem Management die Vereinbarung, dass Auftritte erstmal soweit irgendwie möglich auf das Wochenende zu legen sind.

Was sagen deine Chefin und deine Kollegin zu deinem zweiten Standbein?

Meine Chefin unterstützt mich wie gesagt sehr, und meine Kollegin ebenso. Falls ich doch einmal kurzfristig Zeit brauche für einen Videodreh oder um ins Tonstudio zu fahren oder Ähnliches, bekomme ich frei und meine Kollegin springt für mich ein. Das ist sehr schön, und ich kann nur betonen, wie dankbar ich dafür bin. Auch zu Auftritten kommen sie, wenn es zeitlich möglich ist, um mich zu unterstützen. Im März 2018 hatte ich sogar das



Vergnügen, bei der Geburtstagsparty vom Mann meiner Chefin auftreten zu dürfen. Man kann eigentlich sagen: Ohne meine kulante Chefin und Kollegin wäre dieses zweite Standbein so nicht möglich.

Haben dich Patienten schon auf deine Musik angesprochen?

Ja, tatsächlich – und sogar CDs erworben. Erst wurde vorsichtig gefragt, ob ich es wirklich bin. Das fand ich schon lustig, aber es ist auch klar, dass man auf der Bühne ein anderes äußeres Erscheinungsbild hat als am Arbeitsplatz in der Praxis. Ein gepflegtes Äußeres ist schon wichtig, aber ich bin zum Beispiel nicht der Typ, der sich täglich schminken und Haare stylen muss. Das ist natürlich auf der Bühne anders.

Welche Aufgaben hast du in der Praxis?

Ich bin in der Praxis vielseitig beschäftigt und teile mich mit meiner Kollegin rein. Im Prinzip mache ich alles, ob es Qualitätsmanagement betrifft, die Behandlung, Abrechnung, Patientenmanagement, Bestellungen, Nachbereitung – also eigentlich alle Aufgaben, die zu diesem wunderschönen Beruf gehören.

Hilft dir deine Erfahrung als ZFA auch bei der Musik oder andersrum?

Ich würde sagen, dadurch, dass ich beim Zahnarzt arbeite, lerne ich viele Menschen kennen. Das könnte natürlich auch ein Vorteil sein, weil sich so im besten Fall auch meine musikalische Arbeit rumspricht.

Ganz ehrlich: Singst du in der Praxis?

Ja, wenn es dann zum Feierabend geht und wir in der Nachbereitung sind, singen wir auch gerne mal dabei ... da geht das Putzen fast wie von allein!



Mehr über Jennifer Rast auf ihrer Homepage

Vielen Dank für das Interview!

# WIR ERWECKEN DIE PROPHYLAXE- GÖTTIN IN DIR –

mit dem wöchentlichen Newsletter für die Zahnärztliche Assistenz.

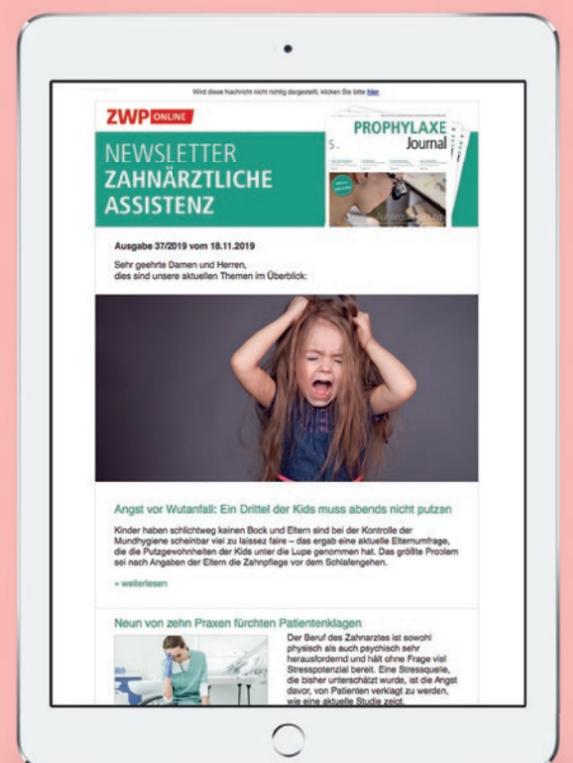


## ZWP ONLINE

Das führende Newsportal  
der Dentalbranche

- Fachartikel
- News
- Veranstaltungen
- Produkte
- Unternehmen
- E-Paper
- CME-Fortbildungen
- Videos und Bilder

JETZT NEWSLETTER  
ABONNIEREN!



# Fakten mit Biss

Die Umfrage<sup>1</sup> des schwedischen Mundpflegespezialisten TePe zeigt, wie es um die Zahnpflege der Deutschen bestellt ist.

Gepflegte und gesunde Zähne sowie guter Atem sind fast allen Befragten wichtig oder sehr wichtig (97 Prozent). Ebenso sind sich 80 Prozent einig: Eine kontinuierliche professionelle Zahnvorsorge und tägliche gründliche Mund- und Zahnpflege sind langfristig günstiger als die zahnmedizinische Versorgung im akuten Bedarfsfall. Aber lediglich ein Viertel der Befragten weiß, dass eine Zahnbürste nur 60 Prozent der Zahnoberflächen reinigen kann, da sie Interdentalräume schlecht erreicht.

35 Prozent der Befragten reinigen ihre Interdentalräume ein- bis zweimal am Tag oder häufiger. Jedoch nutzen 14 Prozent Interdentalbürste und Co. nur maximal einmal im Monat oder nie. Die Gründe: Mangelnde Lust auf Interdentalpflege oder der Glaube, dass es Zähnen auch ohne Interdentalpflege gut geht.

Es gibt also Nachholbedarf bei der täglichen Zahnpflege. TePe möchte sich daher weiter engagieren und über die Bedeutung der Interdentalpflege sowie den Zusammenhang von Mund- und Allgemeingesundheit informieren. <

<sup>1</sup> Die erwendeten Daten beruhen auf einer Online-Umfrage durch YouGov Deutschland GmbH, Stand 2.05.19, Personenzwischen dem 05.06.2019 und 07.06.2019. Die Ergebnisse wurden gewichtet und sind repräsentativ für die deutsche Bevölkerung ab 18 Jahren.



## KONTAKT

TePe D-A-CH GmbH  
Tel.: +49 40 570123-0  
www.tepe.com



## Saubere Arbeit

## mit AHA Erlebnis



Instrumentenmanagement leicht gemacht – dank der neuen Online-Themenwelt von Komet.

Kompromisslose Hygiene gehört in jeder gut geführten Praxis zum Standard, darüber hinaus ist das Thema so aktuell wie selten zuvor. Die korrekte Aufbereitung der Instrumente stellt dabei das Hygieneteam der Zahnarztpraxis immer wieder vor neue Herausforderungen.

Als Allround-Anbieter von zahnärztlichen Instrumenten bündelt Komet zahlreiche nützliche Infos, durchdachte Produkte sowie hilfreiche Services rund um das Thema „Instrumentenmanagement“ jetzt in einer eigenen digitalen Themenwelt. Übersichtlich unterteilt in die Bereiche Reinigung/Desinfektion, Instrumentenständer, Zubehör und Step-by-step-Videos findet sich hier alles, was den Hygienealltag einfacher macht und die Instrumentenaufbereitung zur sicheren Routine werden lässt. Das zeitraubende Suchen nach Herstellerinformationen ist damit passé; on top gibts außerdem mit nur einem Klick noch einige Tipps & Tricks zur Vermeidung klassischer Aufbereitungsfehler.

So gut vorbereitet wird die Aufbereitung zum Kinderspiel. Die neue Komet Themenwelt „Instrumentenmanagement“ finden Interessierte online unter [www.kometstore.de/instrumentenmanagement](http://www.kometstore.de/instrumentenmanagement) oder unter oben stehendem QR-Code. <

## KONTAKT

Komet Dental  
Gebr. Brasseler GmbH & Co. KG  
Tel.: +49 5261 701-700  
www.kometdental.de

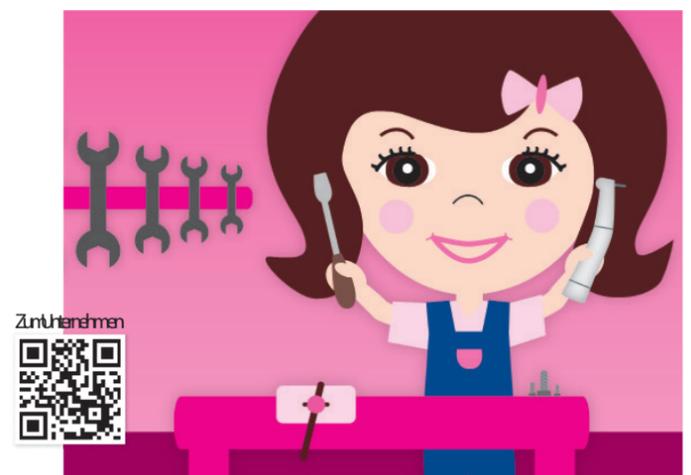
## REPARATUREN im Handumdrehen

Die minilu Werkstatt repariert Hand- und Winkelstücke mit Originalteilen komfortabel, schnell und günstig.

minilu.de bietet mit mehr als 45.000 Artikeln eines der größten Materialsortimente im Internet und darüber hinaus wertvolle Services, die Praxisinhabern und -teams den Berufsalltag erleichtern. Die neue hauseigene Werkstatt garantiert komfortable Hilfe bei kaputten Hand- und Winkelstücken zum Festpreis – Totalschäden ausgenommen. Der Reparaturauftrag kann bequem online erstellt werden. Sobald das passiert ist, schickt die minilu Werkstatt eine Verpackung zu, in der der Artikel sicher verpackt werden kann. Ist das geschehen, kann die Praxis den Kurier kontaktieren, um das Instrument abholen zu lassen. Bei minilu.de erfolgt die Reparatur dann fachmännisch und nur mit Original-Ersatzteilen. „Zudem bietet die minilu Werkstatt eine Gewährleistung auf die Reparatur und nur drei Werkstage nach Ankunft in der Werkstatt ist das Gerät garantiert wieder einsatzbereit in der Praxis“, versichert Veith Gärtner, Geschäftsführer von minilu.de <

## KONTAKT

minilu GmbH  
Tel.: 0800 5889919  
www.minilu.de



# Motivbecher als Limited Edition

Dentalhersteller Euronda präsentiert trendige Trink- und Mundspülbecher.

Sei es der aktuelle Modetrend im Leopardendesign oder bereits die erste Vorfreude auf Weihnachten: Mit den neuen Monoart Motivbechern zeigt Euronda wieder einmal sein Gespür für individuelle Wünsche in den Praxen.

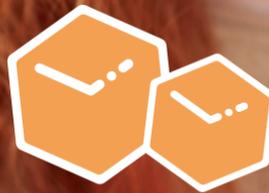
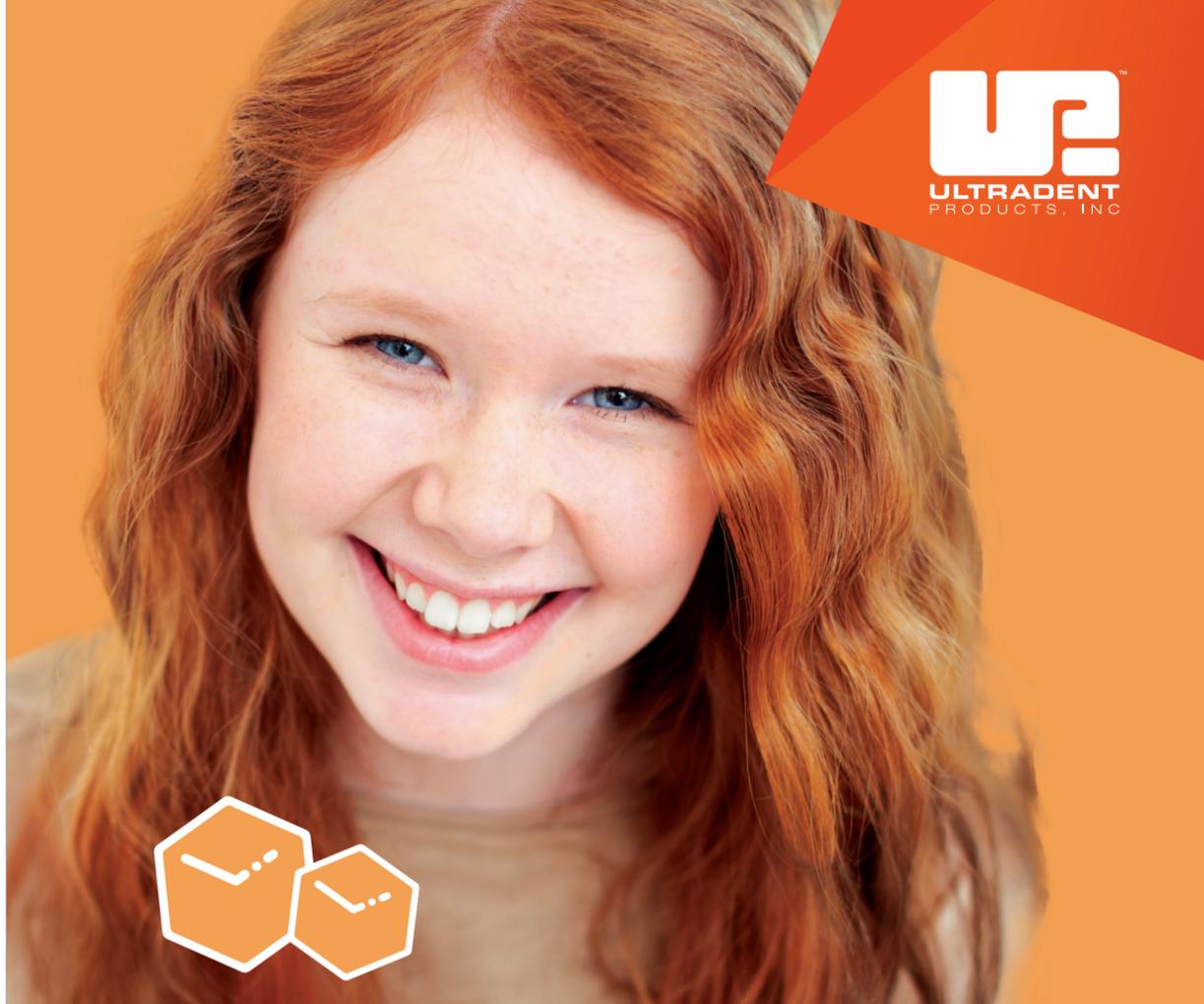
Während der Becher mit Leopardendesign aus 100% recyclingfähigem Polypropylen gefertigt wird, sticht der Weihnachtsbecher aus Hartpapier mit seinem detaillierten Druckmotiv hervor. Beide Trinkbecher werden in limitierter Stückzahl produziert und wurden erstmalig auf den Fachdental-Messen präsentiert.

Das Unternehmen bestätigt mit dem Ausbau der Kollektion seine führende Position für hochwertigen Praxisbedarf in vielen Farben.

Weitere Informationen auf:  
[www.euronda.de/monoart-praxisbedarf](http://www.euronda.de/monoart-praxisbedarf)

## KONTAKT

EURONDA Deutschland GmbH  
Tel.: +49 2505 9389-0  
[www.euronda.de](http://www.euronda.de)



# praktisches UNTERSUCHUNGSKIT

ACTEON® bewährt sich als verlässlicher Partner im Praxisalltag.

Die französische ACTEON®-Gruppe bietet ein anwenderfreundliches Kit für die bestmögliche Diagnostik: Je nach Anforderung beinhaltet es drei bis vier wesentliche Handinstrumente, d.h. Mundspiegel, Sonde, Pinzette und – je nach gewähltem Umfang – einen Spatel. Das unterstützt den reibungslosen Workflow und harmonisiert ergonomisch optimal. So ist das Untersuchungskit entweder mit XL Style-Griffen erhältlich oder mit grazileren Design-Griffen. Konkret unterscheiden sich die Griffe der XL Style-Ausführung durch ihren 10mm-Durchmesser zur Vermeidung des Karpaltunnelsyndroms und eine seidmatt Anti-Reflex-Beschichtung. Die Design-Griffe erleichtern durch den 6mm-Durchmesser präzises Arbeiten und überzeugen optisch mit blankem Edelstahl. Beide Griffvarianten punkten zudem mit geringem Gewicht,

einer ergonomischen Formgebung sowie durch eine glatte, reinigungsfreundliche Oberfläche. <

## KONTAKT

ACTEON Germany GmbH  
Tel.: +49 211 169800-0  
[www.acteongroup.com](http://www.acteongroup.com)



# ENDLICH! ALLES, WAS SIE VON EINEM FLUORIDLACK ERWARTEN.

Enamelast Fluoridlack besticht durch seine herausragende Fluoridaufnahme, seine glatte, feine Konsistenz und sein beinahe transparentes Erscheinungsbild. Was Ihren Patienten aber mit Sicherheit am besten in Erinnerung bleibt, sind die köstlichen Geschmacksrichtungen.



**enamelast**<sup>TM</sup>  
FLUORIDE VARNISH



Cool Mint



Caramel



Orange Cream



Bubble Gum



Walterberry®



Ultradent Products Deutschland

[www.ultradent.com/de](http://www.ultradent.com/de)

© 2019 Ultradent Products, Inc. All rights reserved.

# SAUBER ist nicht gleich SAUBER

Text  
Iris Wälter-Bergob



Infos zur Autorin

Was früher lediglich anstelle oder zum Schutz der privaten Kleidung getragen wurde, spielt mittlerweile in vielen Praxen eine entscheidende Rolle: Die Berufskleidung. Häufig wird sie modisch aufeinander abgestimmt – vor allem in der Farbgebung und in der Passform. Dabei dient sie als optisches Erkennungsmerkmal der Teammitglieder, als Zeichen eines professionellen Corporate Designs, aber nicht zuletzt auch als Qualitätsmerkmal für ein einheitliches Vorgehen in der Praxis.

Während mit Berufskleidung das ganz normale Outfit von Zahnarzt und Team am Arbeitsplatz bezeichnet wird, handelt es sich bei der Schutzkleidung um Gegenstände, die zusätzlichen Schutz vor Verletzungen oder Infektionen bieten sollen. Dazu gehören beispielsweise Handschuhe, Kopfbedeckung, Schutzbrillen sowie ein gut anliegender Mund- und Nasenschutz.

Unter Umständen sind aufeinander abgestimmte, modische Berufsmoden teurer als herkömmliche weiße Kleidung aus dem Kaufhaus. Bunte Farben können leichter einmal ausbleichen, oder die Kleidungsstücke können einlaufen und müssen neu angeschafft werden. Da stellt sich generell die Frage, wer denn eigentlich die Kosten für die Anschaffung bzw. Wiederbeschaffung trägt.

## Arbeitskleidung ≠ Schutzkleidung

Bei dieser Fragestellung muss unterschieden werden, ob es sich um normale Arbeitskleidung (also Berufskleidung) oder gesetzlich vorgeschriebene Schutzkleidung handelt. Ist Letzteres der Fall, schreibt § 3 ArbSchG dem Arbeitgeber vor, die jeweiligen Elemente kostenlos bereitzustellen. Besteht ein Arbeitnehmer aus persönlichen Gründen darauf, spezielle Berufskleider zu seinem Schutz zu tragen, ohne dass dies gesetzlich geregelt ist, muss er allerdings anteilig oder ganz dafür aufkommen. So wie der Arbeitgeber dazu verpflichtet ist, spezielle Berufskleidung zur Verfügung zu stellen, müssen Arbeitnehmer diese im Umkehrschluss natürlich auch tragen. Außerdem darf sie nicht zweckentfremdet werden, sondern muss genau so genutzt werden, wie der Vorgesetzte es anordnet.

# Wascheureschmutzige Wäsche



Der Redewendung kann sich die ZFA hier nur anschließen:  
Praxiswäsche selbst zu waschen raubt Zeit und Nerven. Eine Meinung.

Jetzt mal Butter bei die Fische: Praxiswäsche uns Angestellten zu überlassen, ist echt das Letzte. Als hätten wir nicht eh schon genug Arbeit, hinter der wir kaum hinterherkommen, will meine Chefin einfach nicht davon ablassen. „Es ist billiger“, sagt sie. „Das dauert ja nicht lange“, meint sie. Klar, sie muss das ja auch nicht selbst machen, sondern delegiert schön an ihre Angestellten. Meine Kolleginnen und ich haben langsam die Faxen dicke. Das geht wohl schon seit Praxisgründung so, hat mir eine ältere Kollegin erzählt, die schon ewig hier arbeitet. Da wurde noch abwechselnd bei einer ZFA zu Hause (!) gewaschen. Seit einigen Jahren haben wir aber einen separaten Wasorraum, mit Maschine und Trockner und verschließbarem Wäschekorb. Jeder „darf“ mal. Bürokratie stapelt sich vorne, hinten wartet die Aufbereitung der Instrumente, alles muss bis Praxisschluss durch sein. Und dann soll auch noch gewaschen werden, und natürlich getrocknet, und dann noch gebügelt, der Auftritt soll ja professionell sein. Und das verstehen wir echt alle, da ist nichts dran auszusetzen. Aber bei dem Patientenaufkommen in unserer Praxis und bei den vorgeschriebenen Wechseln unserer Arbeitskleidung (mindestens zweimal die Woche und nach jeder Kontamination) kommt wirklich viel Wäsche zusammen. Das dauert einfach! In die Maschine passt ja auch nicht alles gleichzeitig, da müssen wir mehrere Wäschen ansetzen.

Also im Grunde raubt es uns einfach die Zeit für die Dinge, die wir als Fachangestellte eher mal erledigen sollten. Der Pra-

xisbetrieb leidet da eigentlich am meisten darunter.

Neulich haben wir geschlossen unserer Chefin versucht, zu erklären, welchen iren Mehraufwand sie uns da eigentlich aufbürdet. Dabei könnte man das wirklich gut auslagern, und die Hygienevorschriften wären dann auch zu 100 Prozent erfüllt, da gäbe es keine Testverfahren mit Behörden, das hätte sich dann alles erledigt. Sie zeigte sich zwar erst einmal einsichtig und meinte, sie verstehe unsere Lage ja. Aber wir sollten die Sache auch mal aus ihrer Perspektive betrachten: Bisher habe es ja auch zeitlich funktioniert, und die Praxis müsse sich wirtschaftlich lohnen, um uns halten zu können. Da müsse sie sparen, wo es nur gehe, und das gehe halt besonders gut bei der Praxiswäsche.

Da mussten wir erst mal schlucken, denn, klar, wir wollen hier trotz der Wascherei arbeiten, es macht Spaß, das Team stimmt, die Chefin ist im Prinzip auch eine gute. Aber im Nachhinein dachte ich mir dann, dass es eigentlich doch viel wirtschaftlicher wäre, wenn wir diese Zeit für unsere tagtägliche Arbeit in der Praxis nutzen könnten – dann würden sich bestimmt auch weniger Flüchtigkeitsfehler einschleichen. Wir hätten dann auch vielleicht Platz für mehr Patienten.

Ich glaube, das werde ich nächste Woche noch mal ansprechen ...

Wie steht ihr zum Thema Praxiswäsche? Diskutiert mit uns auf unserer Facebook-Seite Zahnärztliche Assistenz.



# woanders!

Das Tragen von Berufskleidung bringt natürlich auch einen gewissen zusätzlichen Aufwand mit sich. Die Kleidung darf aus hygienischen Gründen nicht außerhalb der Praxis getragen werden. Vielmehr wird sie zu Arbeitsbeginn in der Praxis angelegt und bei Arbeitsende auch dort wieder abgelegt. In Pausen, die außerhalb der Praxis verbracht werden, ist ebenso Privatkleidung anzulegen. Die Umkleidezeit selbst gehört zur normalen Arbeitszeit und muss entsprechend berücksichtigt und vergütet werden.

### Wäsche waschen: In der Praxis oder außer Haus?

Der Waschvorgang selbst erfolgt entweder in der Praxis oder in einer externen, zertifizierten Wäscherei, unter Anwendung spezieller desinfizierender thermischer bzw. chemothermischer Verfahren. Rein thermische Verfahren sind allerdings vorzuziehen. Sollte eine chemothermische Aufbereitung gewählt werden, sind desinfizierende Waschmittel gemäß der Empfehlungen der VAH-Liste oder der RKI-Liste zu benutzen. Die Anwendungskonzentrationen sind darüber hinaus zu beachten.

Wird die Wäsche außer Haus gegeben, so sollte auf die Erfüllung der Güte- und Prüfbestimmungen der Wäscherei geachtet werden. Das Unternehmen muss einen Nachweis für die „Sachgemäße Wäschepflege für Krankenhauswäsche“ erbringen. Diese entsprechende Eignung wird durch das Zeichen RAL-RG 992/2 belegt. Der anschließende Rücktransport der aufbereiteten Praxiswäsche muss zur Verhinderung einer Rekontamination hygienisch erfolgen.

Zahlreiche Studien belegen, dass sich antibiotikaresistente Bakterien in Waschmaschinen einnisten können. Erst kürzlich wurde von der Universität Bonn darüber hinaus nachgewiesen, dass antibiotikaresistente Erreger über Waschmaschinen sogar verbreitet werden können ...

Wie, schon Schluss?  
Nichts da!



Artikel-Nr.: 760



**BRILLIANT CLEAN**  
PARO HYDRODYNAMIC AND SENSITIVE TECHNOLOGY

## WEITERBILDUNG UND QUALIFIZIERUNG HYGIENEBEAUFTRAGTE(R) FÜR DIE ZAHNARZTPRAXIS

14. Februar	Unna	Mercure Hotel
8. Mai	Berlin	Steigenberger Hotel Am Kanzleramt
16. Mai	Marburg	Congresszentrum VILA VITA
22. Mai	Warnemünde	Hotel NEPTUN
18. September	Leipzig	pentahotel
26. September	Essen	ATLANTIC Congress Hotel
9. Oktober	München	Holiday Inn München – Westpark
30. Oktober	Wiesbaden	Dorint Hotel Pallas
6. November	Bremen	Maritim Hotel
4. Dezember	Baden-Baden	Kongresshaus

[WWW.PRAXISTEAM-KURSE.DE](http://WWW.PRAXISTEAM-KURSE.DE)

Nur 1 Tag  
durch neues  
Online-Modul!



Termine  
2020  
jetzt hier  
anmelden!

ANZEIGE

# paro<sup>®</sup>sonic

SCHONEND – SANFT – GRÜNDLICH

Durch Untersuchungen des Zentrums für Zahnmedizin der Universität Zürich bestätigt.



**Gewinnspiel**

Alle Informationen unter:  
[www.parosonic.com/win](http://www.parosonic.com/win)

color  
up your  
brush

Vertrieb in Deutschland:  
Profimed GmbH,  
83071 Stephanskirchen  
[www.profimed.de](http://www.profimed.de)



# Quiche mit frischem Gemüse

FOOD

Wer diesen Gemüsekuchen probiert hat, verzichtet gern freiwillig auf seine süßen Geschwister. Die leichte Quiche bietet nicht nur wertvolles Beta-Carotin, Kalium und Magnesium, sondern ist auch individuell und an jede Jahreszeit anpassbar. <

## Zutaten

100 g Weizenmehl  
75 g Dinkelmehl  
4 Eier  
100 g Butter  
125 g Magerquark  
2 Bund Suppengrün  
1 Paprika  
1 Knoblauchzehe  
1 TL Öl  
½ Bund Schnittlauch  
375 g Joghurt  
Salz und Pfeffer

## Anleitung

1. Mehl, ein Ei, Butter und Quark verkneten. 30 Minuten kühl stellen.
2. Gemüse würfeln, Knoblauch hacken. Im heißen Öl andünsten, würzen und fünf Minuten garen. Schnittlauch in Röllchen schneiden. Mit Joghurt und drei Eiern verrühren. Gemüse untermischen. Nochmals würzen.
3. Teig ausrollen, in eine Springform (ø 26 cm) legen. Gemüse darauf verteilen. Im vorgeheizten Ofen bei 200 °C ca. 40 bis 50 Minuten backen.

## Info

Portionen: ca. 6 Stücke Kalorien: 325 kcal pro Stück Autor: Fit For Fun



# Selbstgemachter Masala Chai Latte

DRINK

Bisher bist du für deinen Chai Latte immer in den Coffeeshop um die Ecke gepilgert? Das brauchst du nicht mehr, denn mit diesem Rezept gelingt dir eine Version, die noch viel besser schmeckt! Die Mischung aus schwarzem Tee und ausgewählten Gewürzen weckt müde Geister und hilft sogar gegen Erkältungen. <

## Zutaten

2 EL loser schwarzer Tee (wir empfehlen Assam oder Ceylon)  
6 Kapseln grüner Kardamom  
2 TL schwarze Pfefferkörner  
2 Zimtstangen  
10 ganze Nelken  
ca. 4 cm großes Stück frischer Ingwer  
passt ebenfalls: Sternanis und Muskatnuss

## Anleitung

1. Röste alle Gewürze bis auf den frischen Ingwer drei bis vier Minuten in einem Topf, den du ab und zu schüttelst, während sich ein herrlicher Duft entfaltet.
2. Dann gib den Ingwer und vier Tassen Wasser dazu und lass es fünf Minuten lang leicht köcheln.
3. Nimm den Topf vom Herd und gib zwei Esslöffel losen Tee oder sechs Teebeutel hinein und lass ihn zehn Minuten lang zugedeckt ziehen.
4. Zum Schluss kannst du deinen Tee süßen, am besten passt brauner Rohrzucker, Ahornsirup oder Honig. Gib den Zucker, Honig oder Sirup dazu, bevor du den Tee durch ein Sieb abgießt.

## Info

Portionen: 1 Tasse (ca. 450 ml) Kalorien: 200 bis 300 kcal Autor: Fit For Fun

# Saftiges Bananenbrot

SNACK

Bananenbrot geht einfach immer! Zum Frühstück, zum Brunch, als Snack zwischendurch oder zu einer Tasse Kaffee. Pur, mit Nussmus, fruchtiger Marmelade oder Quark. Wir bereiten unser Lieblingsbananenbrot komplett frei von raffiniertem Zucker, Weizenmehl und Butter zu. <

## Anleitung

1. Zuerst den Backofen auf 180 °C Ober-/Unterhitze vorheizen.
2. Drei der Bananen mit einer Gabel fein zerdrücken.
3. Die trockenen Zutaten in einer Schüssel mischen. In der Zwischenzeit das Kokosöl schmelzen lassen.
4. Die restlichen Zutaten zu den trockenen Zutaten geben und alles gut rühren, sodass keine Klumpen mehr zu sehen sind.
5. Zum Schluss eine Kastenform mit Backpapier auslegen und den Teig einfüllen. Die vierte Banane längs schneiden und auf den Teig legen
6. 40 bis 50 Minuten goldgelb im Ofen ausbacken und fertig.

## Info

Portionen: ca. 10–12  
Kalorien: 195 kcal pro Stück  
Autor: eatclever

## Zutaten

200 g Dinkelvollkornmehl  
50 g gehackte Nüsse  
1 TL Backpulver  
1,5 TL Zimt  
1 Prise Salz  
2 EL Kokosöl  
4 reife Bananen  
120 ml Milch oder Pflanzen-  
drink  
50 g Magerquark oder  
pflanzlicher Joghurt  
2 Eier oder Chia-Samen  
50 g Agavendicksaft

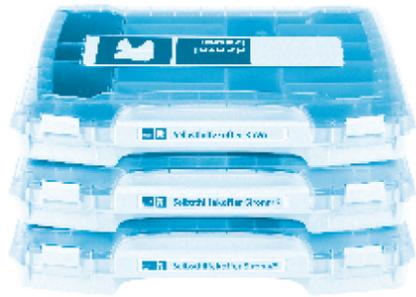
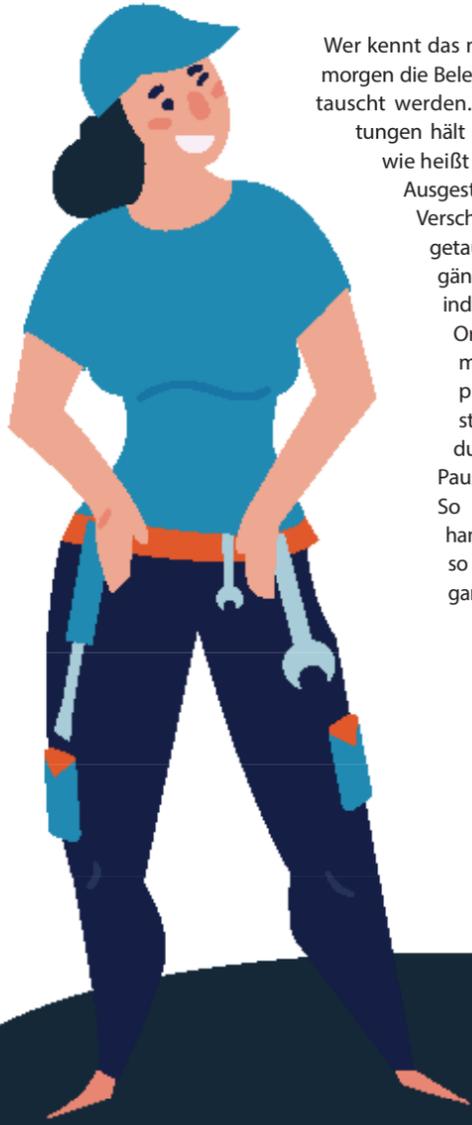


# DO-IT-YOURSELF

Kleine Reparaturen selbst erledigen –  
mit dem Selbsthilfekoffer von dental bauer.

Wer kennt das nicht? An der Behandlungseinheit ist just am Montagmorgen die Beleuchtung der OP-Lampe defekt und muss dringend getauscht werden. Für solche kleinen „Notfälle“, aber auch Instandhaltungen hält dental bauer praktische Selbsthilfekoffer bereit, denn wie heißt es so schön? „Selbst ist die Frau!“

Ausgestattet mit sämtlichen Ersatzteilen, die aufgrund von Verschleiß erfahrungsgemäß des Öfteren in einer Praxis getauscht werden müssen, bietet das Dentaldepot für die gängigen Gerätetypen der Hersteller Sirona und KaVo individuell abgestimmte Selbsthilfekoffer. Darin sind die Original-Ersatzteile bebildert und mit einer Artikelnummer versehen, sodass bei Bedarf einfach und unkompliziert nachbestellt werden kann. Fundierte Unterstützung erhalten die Praxen mit Selbsthilfes Schulungen durch die db-Service-Techniker vor Ort, in denen zum Pauschalpreis technisches Know-how vermittelt wird. So kann das Praxisteam kleinere Reparaturen an der Behandlungseinheit zukünftig direkt selbst erledigen und so dank Kostenersparnis sowie minimaler Ausfallzeiten ganz nebenbei vorm Chef glänzen. <



## KONTAKT

dental bauer GmbH & Co. KG  
Tel.: +49 7071 9777-0  
www.dentalbauer.de



# Schalltechnologie für ausgezeichnete Mundgesundheit

Saubere Zähne und gesundes Zahnfleisch  
mit den Philips Sonicare Schallzahnbürsten.

Als die Schalltechnologie vor mehr als 25 Jahren entwickelt wurde, sorgte das für eine kleine Revolution in der Zahnpflege. Damit lassen sich auch schwer zugängliche Stellen gründlich und effektiv reinigen. Die Vielzahl an feinen Vibrationen wird vom Handstück auf den konturierten Bürstenkopf übertragen, der dann in hoher Geschwindigkeit anfängt, zu schwingen. Dadurch entsteht aus Zahnpasta, Speichel und Sauerstoff eine dynamische Flüssigkeitsströmung, welche die Reinigung bis tief in die Zahnzwischenräume ermöglicht. Mit 31.000 Schwingungen pro Minute bewegt sich eine Philips Sonicare Schallzahnbürste in zwei Minuten mehr als eine Handzahnbürste im ganzen Monat und entfernt so bis zu zehnmal mehr Plaque.<sup>1</sup> Studien belegen, dass die Philips Sonicare DiamondClean Smart im Vergleich zu einer rotierend-oszillierenden Zahnbürste nachweislich eine bessere Zahnfleischgesundheit gewährleistet. In der direkten Gegenüberstellung wurden bei den Anwendungen mit dem Sonicare Modell 30 Prozent weniger Zahnfleischentzündungen beobachtet.<sup>2</sup> Auch für die Gingiva ist das Putzen mit der Schallzahnbürste besonders schonend: Mit sanften Schwingbewegungen entfernt sie Plaque und sorgt für gesundes Zahnfleisch. <



## KONTAKT

Philips GmbH  
Tel.: +49 40 28991509  
www.philips.de/sonicare

1 Jenkins W, Souza S, Ward M, Defenbaugh J, Milleman KR, Milleman JL. J Clin Dent 2017;28 (Spec Iss A):A7-12.  
2 Mirza F, Argosino K, Ward M, Ou S-S, Milleman K, Milleman J. J Clin Dent 2019;30(Spec Iss A)A9-15.

ANZEIGE



# GOOD ist mehr als gut!

Nicht nur Mundgesundheit liegt uns am Herzen, sondern auch Nachhaltigkeit. Deshalb haben wir TePe GOOD™ entwickelt. Eine nachhaltige Produktlinie, zu 95% klimaneutral und aus nachwachsenden Rohstoffen mit 100% grüner Energie in Schweden hergestellt.

**TePe GOOD™ – Gut für Dich. Für unsere Umwelt. Für die Zukunft.**

[tepe.com/good](http://tepe.com/good)



95%  
klima-  
neutral

**Jetzt neu: TePe GOOD™**  
Mit Zahnärzten entwickelt

- Hygienischer Biokunststoff aus nachwachsenden Rohstoffen
- mit biegbarem Bürstenhals
- in drei Größen und vier Farben

**NEU**  
in 4 Farben\*

\*ab Winter 2019, farblich nicht sortiert



dental  
bauer



# dental bauer – kompetent und persönlich

## seit über 130 Jahren

Als führendes Familienunternehmen im deutschsprachigen Dentalmarkt beraten wir Sie als Ihr Fachhändler nicht nur bei der Auswahl von Produkten namhafter Hersteller, sondern gewährleisten darüber hinaus ein fundiertes Know-how in allen Fragen rund um den Dentalbedarf.

Individualität und Persönlichkeit ersetzen bei uns anonymes Konzerndenken – jede einzelne Kundenanforderung besitzt oberste Priorität.

Eine offene Kommunikation und eine hohe Kundenorientierung ist uns dabei besonders wichtig.

Erfahren Sie mehr über das Komplettsortiment, das Fortbildungsprogramm sowie aktuelle Aktionen unter [www.dentalbauer.de](http://www.dentalbauer.de)

### dental bauer – Ihr Spezialist für:

- Dienstleistungen bei Praxis- und Laborplanung, Umbau, Modernisierung
- **DESIGNKONZEPT<sup>db</sup>** – kreative Ideen in puncto innovativer Praxisgestaltung
- **EXISTKONZEPT<sup>db</sup>** – Professionelle Beratung bei Praxisabgaben und Existenzgründungen
- Unterstützung bei der Umsetzung von gesetzlichen und behördlichen Vorgaben mit **PROKONZEPT<sup>®</sup>**
- **INOXKONZEPT<sup>®</sup>** – der neue Maßstab für sichere Aufbereitung
- hochwertige Dentalprodukte und umfassende Servicelösungen
- qualifizierte Reparatur, Wartung sowie sicherheitstechnische Kontrolle gemäß MPBetriebV
- zeit- und kostensparende Bestellung im Onlineshop [www.dentalbauer.de](http://www.dentalbauer.de)
- fachkundige Beratung für CAD/CAM und digitale Technologien
- breitgefächertes Fortbildungsprogramm für Behandler, Praxisteams, Assistenz Zahnärzte und Zahntechniker
- attraktive Finanzierungsmodelle – individuell zugeschnitten auf den Bedarf von Praxis- und Laborbetreibern
- Beratung vor Ort an 28 Standorten

**INOXKONZEPT<sup>®</sup>**  
designed by dental bauer

**PROKONZEPT<sup>®</sup>**  
designed by dental bauer

**DESIGNKONZEPT<sup>db</sup>**

**EXISTKONZEPT<sup>db</sup>**

durchstarten mit dental bauer



**dental bauer GmbH & Co. KG**  
Ernst-Simon-Straße 12  
72072 Tübingen  
Tel +49 7071 9777-0  
Fax +49 7071 9777-50  
E-Mail [info@dentalbauer.de](mailto:info@dentalbauer.de)

[www.dentalbauer.de](http://www.dentalbauer.de)